

- 1 RECHTES VORDERTEIL - A,B
- 2 LINKES VORDERTEIL - A,B
- 3 SEITL. VORDERTEIL - A,B
- 4 RÜCKENTEIL - A
- 5 SEITL. RÜCKENTEIL - A,B
- 6 KRAGENBAND - A
- 7 KRAGEN - A
- 8 ÄRMEL - A,B
- 9 DURCHGEHENDER UNTERTRITT - A,B
- 10 MANSCHETTE - A,B
- 11 KNOPFLOCHLEISTE - A,B
- 12 RÜCKENTEIL - B
- 13 KRAGENBAND B
- 14 KRAGEN - B

KÖRPERGRÖSSEN

Größen	MISSES									
	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24
Oberweite (cm)	78	80	83	87	92	97	102	107	112	117
Taillenweite	58	61	64	67	71	76	81	87	94	97
Hüftweite	83	85	88	92	97	102	107	112	117	122
rückw. Taillenlänge	39.5	40	40.5	41.5	42	42.5	43	44	44	45

STOFFSCHNITTEILE

Bezeichnet Brustumfang, Taillenumfang, Hüftumfang und/oder Bizeps. Die Maße beziehen sich auf den Umfang des fertigen Kleidungsstücks (Körpermaß + Trageerleichterung + Design-Erlichterung). Passen Sie das Schnittmuster bei Bedarf an.

Die gezeigten Linien sind SCHNITTLINIEN, jedoch sind Nahtzugaben von 1.5 cm inbegriffen, sofern nicht anders angegeben. Siehe NÄHTIGE INFORMATIONEN für Nahtzugaben.

Suchen Sie das/die Layout(s) nach Kleidungsstück/Ansicht, Stoffbreite und Größe. Die Layouts zeigen die ungefähre Position der Schnittmusterteile; die Position kann je nach Schnittmustergröße leicht variieren.

Alle Layouts sind für Stoffe mit oder ohne Strichrichtung, sofern nicht anders angegeben. Für Stoffe mit Strichrichtung, Flor, Schattierung oder einseitigem Design verwenden Sie das Layout MIT STRICHRICHTUNG.

RECHTE MUSTERSEITE	LINKE MUSTERSEITE	RECHTE STOFFSEITE	LINKE STOFFSEITE

G = GRÖSSE
AG = ALLE GRÖSSEN
* = MIT STRICHRICHTUNG
** = OHNE STRICHRICHTUNG
SELVAGE(S) WEBKANTE(N)
FOLD = STOFFBRUCH
SINGLE THICKNESS = EINZELNE DICKE
DOUBLE THICKNESS = DOPPELTE DICKE
CROSSWISE FOLD = QUERFALTE

Positionieren Sie den Stoff wie auf dem Layout angegeben. Wenn das Layout zeigt...

FÄDENLAUF: Legen Sie die Linie auf den geraden Fädenlauf des Stoffes und halten Sie sie parallel zur Webkante oder zum Falz.



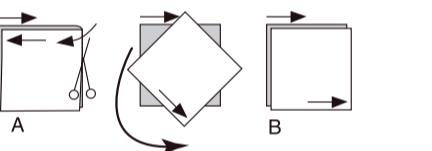
Beim Layout "mit Strichrichtung" sollten die Pfeile in dieselbe Richtung zeigen. (Bei Stoffen mit Pelzflor zeigen die Pfeile in Richtung des Flors).

EINZELNE DICKE - Legen Sie den Stoff mit der rechten Seite nach oben. (Bei Webpelzstoffen wird der Flor nach unten gelegt.)

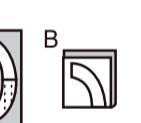
DOPPELTE DICKE

MIT STOFFBRUCH - Legen Sie den Stoff mit der rechten Seite nach oben.

* **OHNE STOFFBRUCH** - Legen Sie den Stoff rechts auf rechts und falten Sie ihn kreuzweise. Schneiden Sie den Falz von Webkante zu Webkante ein (A). Halten Sie die rechten Seiten zusammen und drehen Sie die obere Lage vollständig um, so dass der Flor in dieselbe Richtung wie die untere Lage verläuft.



STOFFBRUCH - Legen Sie die angegebene Kante genau entlang der Falz des Stoffes. Schneiden Sie NIEMALS an dieser Linie. Wenn das Schnittmuster Teil so dargestellt ist...



● Schneiden Sie zuerst die anderen Teile zu und lassen Sie dabei genügend Stoff für dieses Teil übrig (A). Falten Sie den Stoff und schneiden Sie das Stück wie gezeigt am Stoffbruch zu (B).

★ Schneiden Sie das Stück nur einmal zu. Schneiden Sie zuerst die anderen Teile zu, so dass genügend Stoff für dieses Teil vorhanden ist. Öffnen Sie den Stoff; schneiden Sie das Teil auf einer einzigen Lage zu.

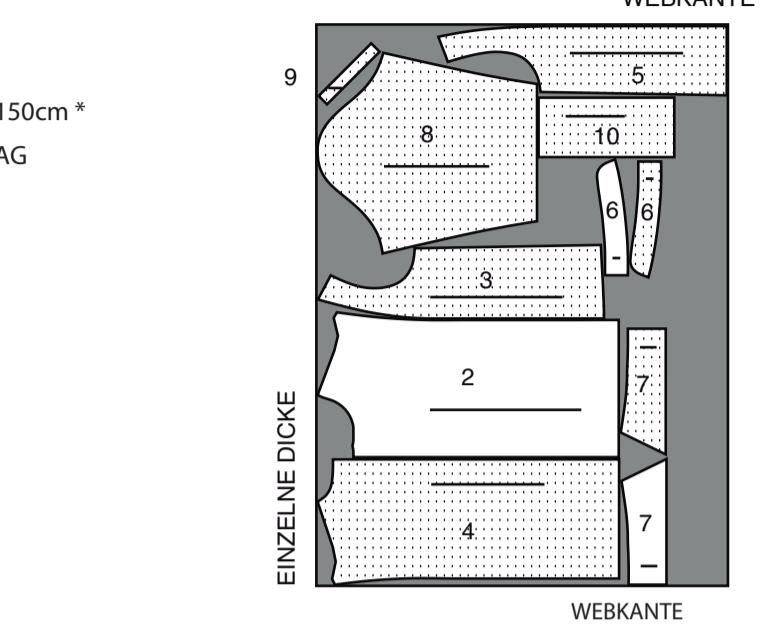
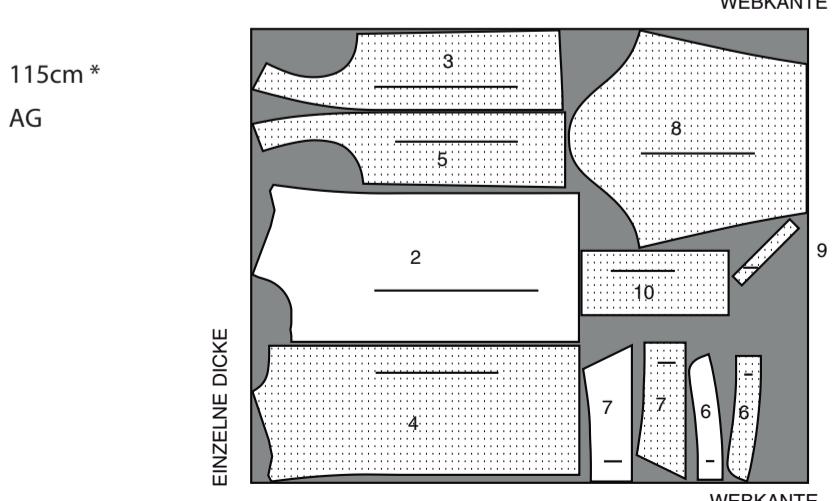
Schneiden Sie alle Teile entlang der für die gewünschte Größe angegebenen Schnittlinie mit langen, gleichmäßigen Scherenstrichen aus, wobei die Kerben nach außen zeigen.

Übertragen Sie alle Markierungen und Konstruktionslinien, bevor Sie das Schnittmustertergewebe entfernen. (Bei Pelzflor-Stoffen übertragen Sie die Markierungen auf die linke Seite).

HINWEIS: Die gestrichelten Kästchen (a! b! c!) in den Layouts stellen die Teile dar, die nach den angegebenen Maßen zugeschnitten werden.

HEMD A

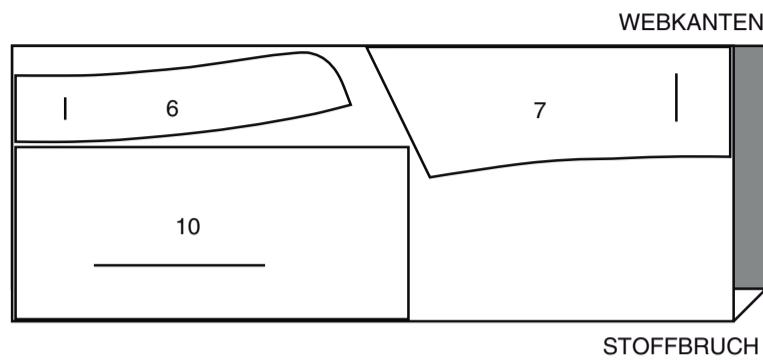
TEILE 2 3 4 5 6 7 8 9 10



EINLAGE A

TEILE 6 7 10

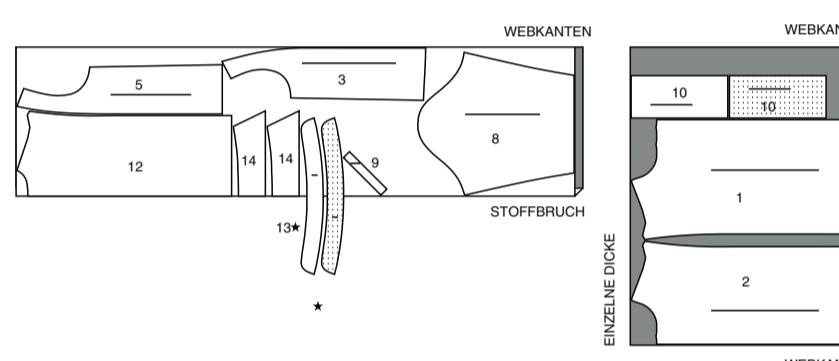
51cm
AG



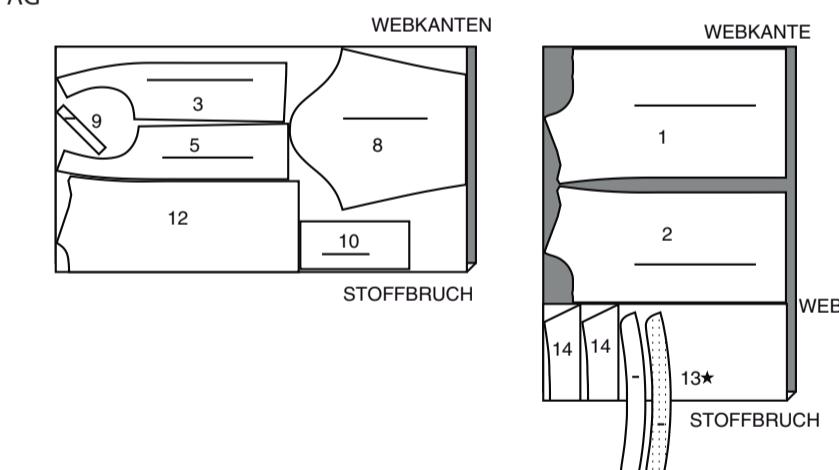
HEMD B

TEILE 1 2 3 5 8 9 10 12 13 14

115cm * AG



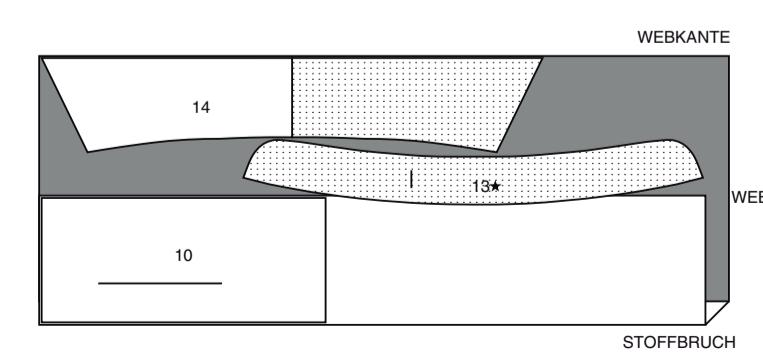
150cm * AG



EINLAGE B

TEILE 10 13 14

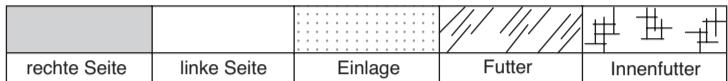
51cm
AG



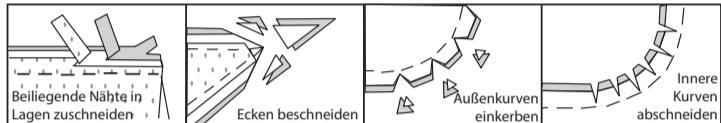
NÄHANGABEN

1.5 cm NAHTZUGABEN SIND INBEGRIFFEN,
(sofern nicht anders angegeben).

GRAFIK



Bügeln Sie beim Nähen. Nähte flach bügeln, dann aufbügeln, sofern nicht anders angegeben. Schneiden Sie die Nahtzugaben ein, wo nötig, damit sie flach liegen.



GLOSSAR

Lesen Sie die **Allgemeine Hinweise** auf Seite 1, bevor Sie beginnen.

NÄHBEGRIFFE, DIE IN DER NÄHANLEITUNG FETT GEDRUCKT SIND, WERDEN IM FOLGENDEN ERKLÄRT.

EINHALTEN/EINREIHEN - siehe **Kräuseln**: Video "Zweireihige Kräuseln nähen".

SCHMALER SAUM - siehe **Säume**: Video "Schmale Säume nähen".

VERSTÄRKEN - siehe **Maschinenstiche**: Video "Wie man die Naht verstärkt".

ÄRMEL EINSETZEN - siehe **Armlöcher/Ärmel**: Video "Eingesetzter Ärmel einnähen".

SÄUMEN - siehe **Handstiche**: Video "Wie man säumt".

FESTSTEPPEN - siehe **Maschinenstiche**: Video "Wie man fest stept".

IN DER RILLE NÄHEN - siehe **Maschinenstiche**: Video "Nähen im in der Naht" Video.

ABSTEPPEN - siehe **Maschinenstiche**: Video "Wie man abstept".

UNTERSTEPPEN - siehe **Maschinenstiche**: Video "Wie man unterstept".

NÄHTUTORIALS



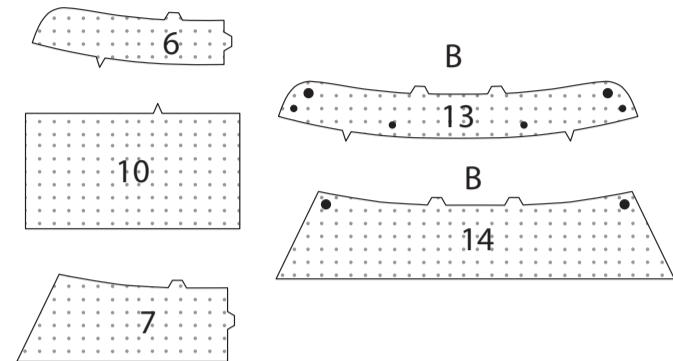
Erweitern Sie Ihre Fähigkeiten durch kurze, leicht verständliche Videos unter simplicity.com/sewingtutorials.

HEMD A, B

HINWEIS: Wenn nicht anders angegeben, wird das zuerst genannte Modell gezeigt.

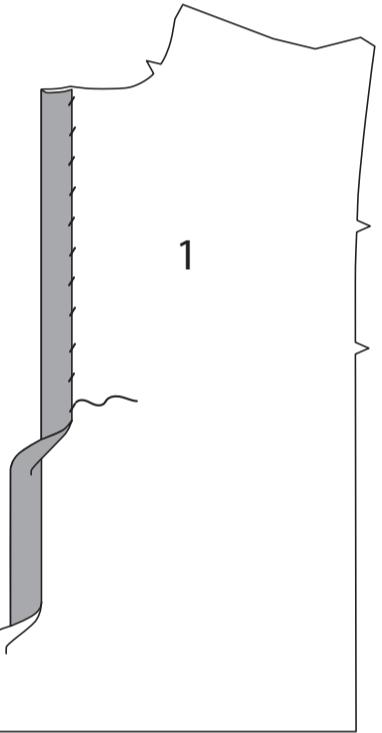
EINLAGE

Befestigen Sie die **EINLAGE** auf der linken Seite jedes passenden STOFFABSCHNITTS gemäß den Anweisungen des Herstellers.

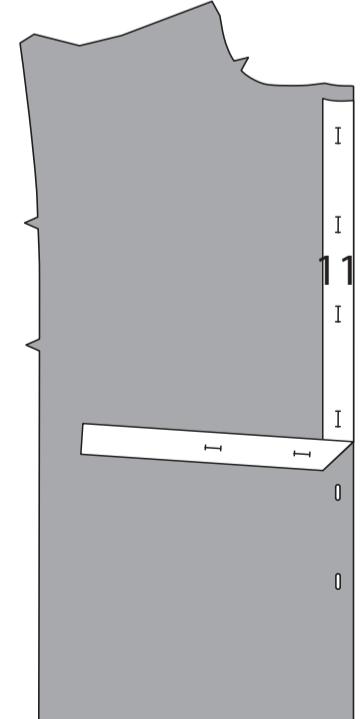


VORDER- UND RÜCKENTEIL

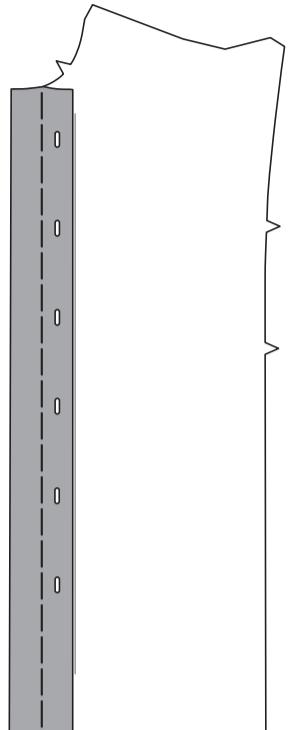
Wenden Sie die Öffnungskante des **RECHTEN VORDERTEILS** (1) entlang der Faltlinie für die Einlage nach innen. Bügeln Sie. Wenden Sie die Öffnungskante entlang der äußeren Faltlinie, die der Öffnungskante am nächsten liegt, erneut nach unten. Bügeln Sie. **SÄUMEN** Sie die Innenkante fest.



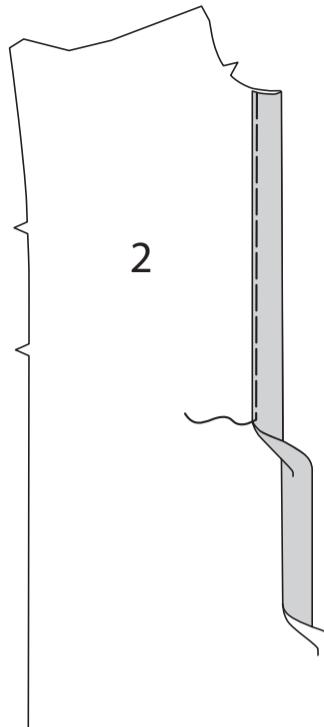
Stecken Sie die **KNOPFLOCHLEISTE** (11) auf das rechte Vorderteil, wobei die Oberkante an der Halsnaht und die Vorderkanten gerade liegen. Übertragen Sie die Markierungen für die Knopflöcher. Bringen Sie Knopflöcher im rechten Vorderteil an den Markierungen an, wie gezeigt.



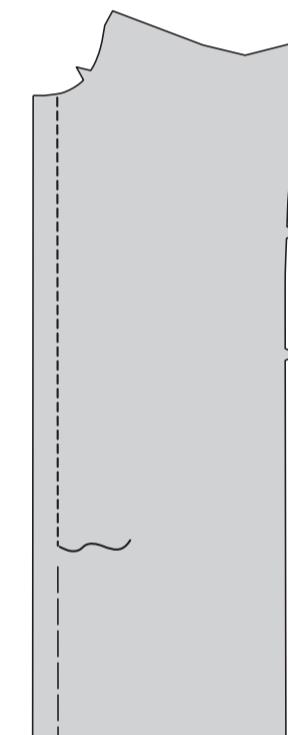
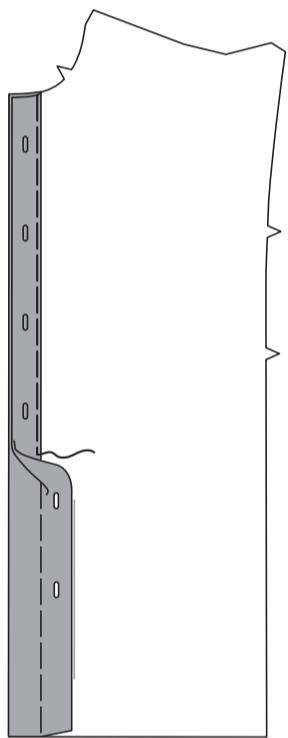
Falten Sie das rechte Vorderteil links auf links entlang der verbleibenden äußeren Faltlinie. Bügeln Sie. Heften Sie entlang der inneren Faltlinie.



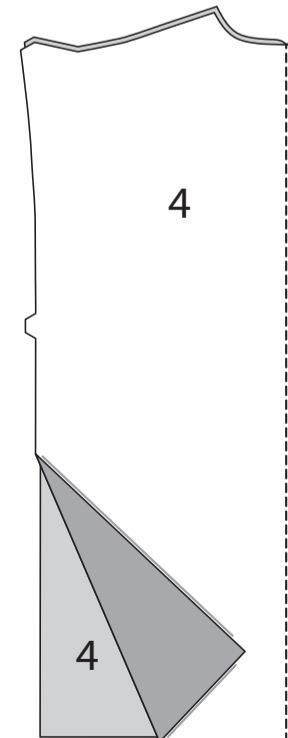
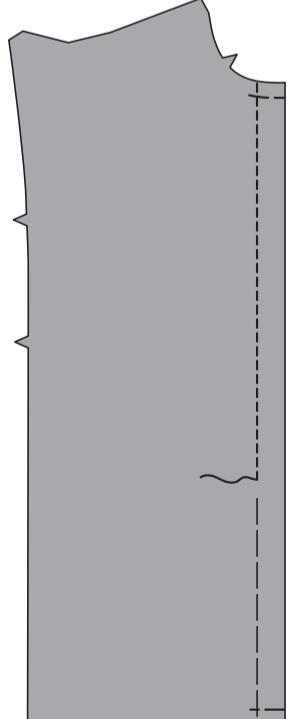
Wenden Sie die Öffnungskante des **LINKEN VORDERTEILS** (2) entlang der Faltlinie für die Einlage nach innen. Bügeln Sie. Wenden Sie die Öffnungskante erneut entlang der Faltlinie für den Besatz nach unten. Bügeln Sie. Heften Sie dicht an der Innenkante.



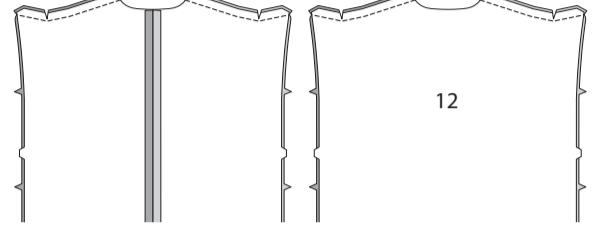
Nähen Sie auf der Außenseite, wobei Sie die Heftung als Führung verwenden.



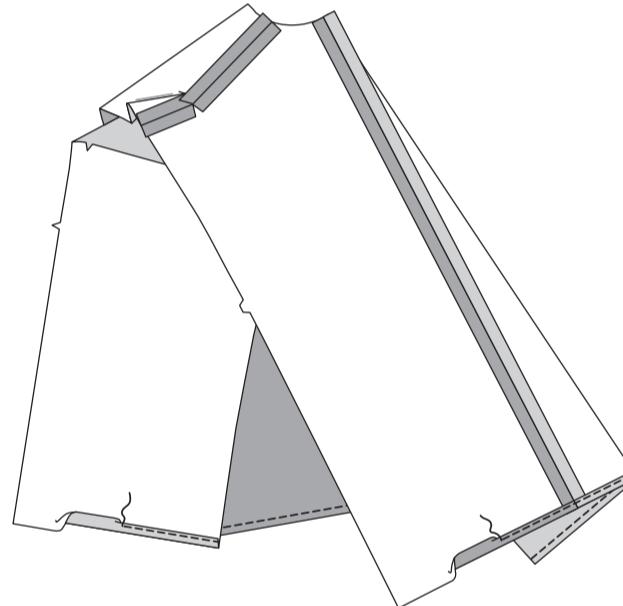
Modell A: Nähen Sie die hintere Mittelnah im **RÜCKENTEIL** (4).



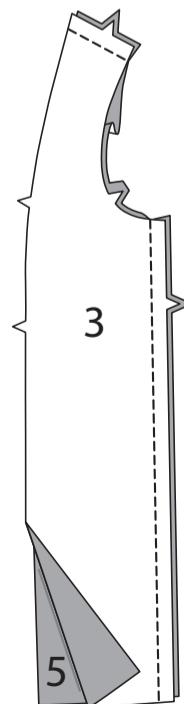
Nähen Sie die rechten und linken Vorderteile an den Schultern auf das RÜCKENTEIL (4 ODER 12). Schneiden Sie die Ecke nach innen, wie gezeigt.



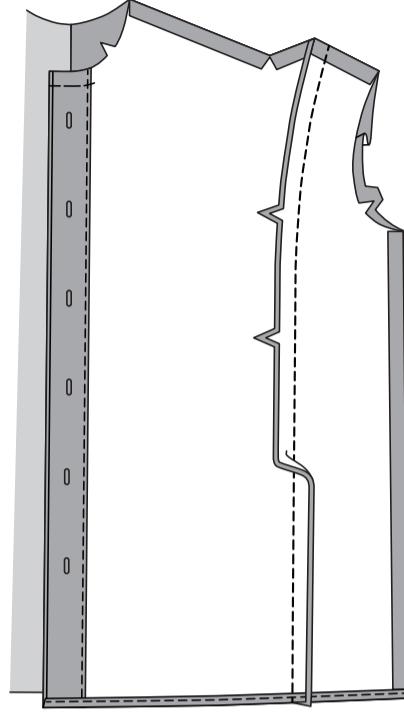
Nähen Sie einen 1.5 cm SCHMALEN SAUM an den Unterkanten des Vorder- und Rückenteils.



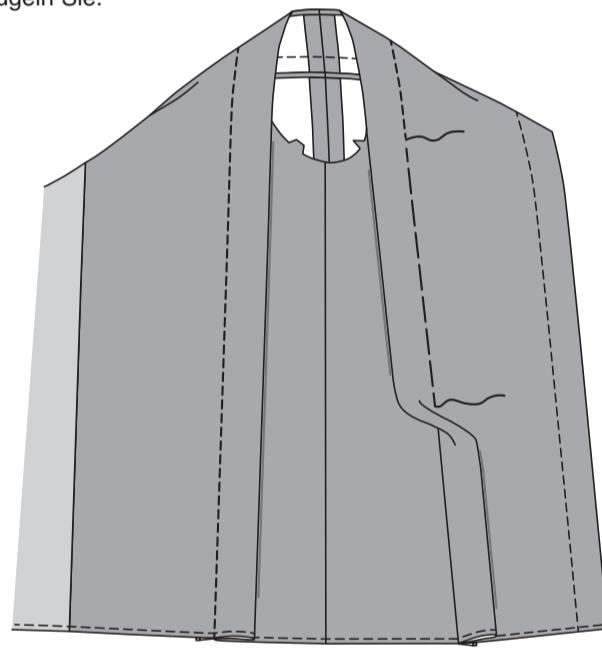
Nähen Sie das SEITL. VORDERTEIL (3) und das SEITL. RÜCKENTEIL (5) an den Schultern und Seiten.



Nähen Sie einen 1.5 cm SCHMALEN SAUM an den Unterkanten des seitl. Vorderteils und seitl. Rückenteils. Stecken Sie das seitliche Vorderteil und das seitliche Rückenteil rechts auf rechts an das Vorder- und Rückenteil, wobei die Kerben und Schulternähte übereinstimmen. Nähen Sie. Bügeln Sie die Naht flach.

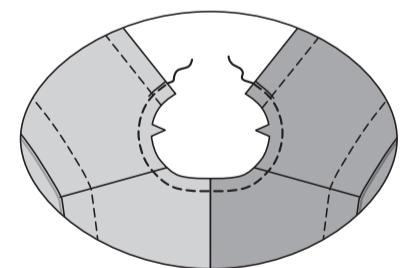


Zum Herstellen einer Falte falten Sie Vorder- und Rückenteil entlang der Faltlinie links auf links, wobei die vordere Seitennaht auf die Nahtlinie trifft. Heften. Auf der Außenseite nähen Sie Vorder- und Rückseite entlang den Nahtlinien. Wenden Sie die Falten zu den Seiten. Bügeln Sie.

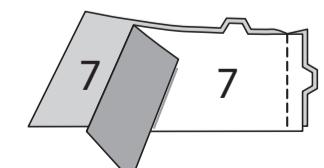


KRAGEN UND KRAGENBAND

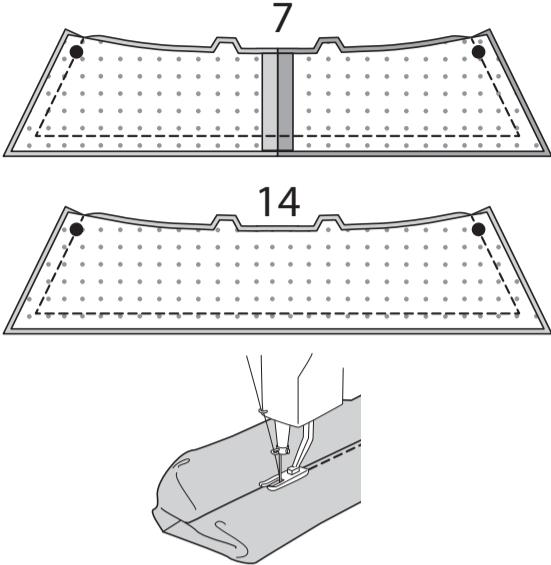
STEPHEN Sie die Halsausschnittkante des Hemdes FEST.



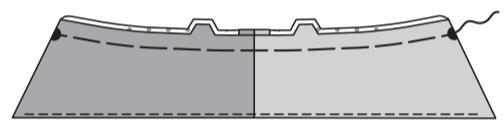
Modell A: Nähen Sie jeden GARNITURKAGEN (7) an jeden STOFFKAGEN (7) in der hinteren Mitte.



HINWEIS: Der mit Einlage versehene Kragen wird als Besatz verwendet. Nähen Sie das Kragenstück (7 oder 14) an den BESATZ des Kragens, lassen Sie dabei die eingekerbte Kante offen. Beschneiden. STEPPEN Sie den Besatz UNTER.



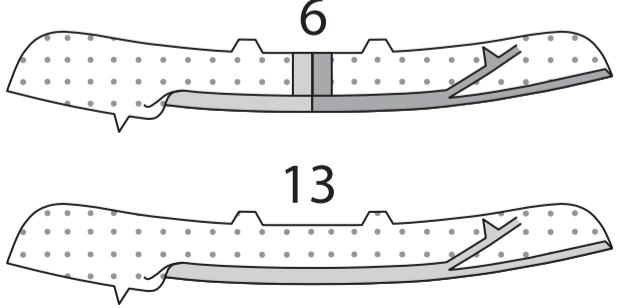
Wenden Sie die rechte Seite nach außen. Bügeln Sie. Heften Sie die Schnittkanten zusammen.



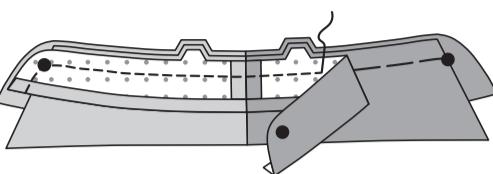
Modell A: Nähen Sie jedes GARNITURKAGENBAND (6) an jedes STOFFKAGENBAND (6) in der hinteren Mitte.



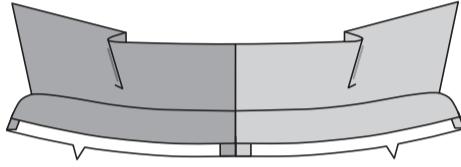
HINWEIS: Das mit Einlage versehene Kragenband wird als Besatz verwendet. Wenden Sie die 1.3 cm Nahtzugabe an der einmal eingekerbten Kante des BESATZES DES KRAGENBANDES (6 oder 13) um. Bügeln Sie, halten Sie dabei die Füße ein. Schneiden Sie die gebügelte Nahtzugabe auf 6 mm zurück.



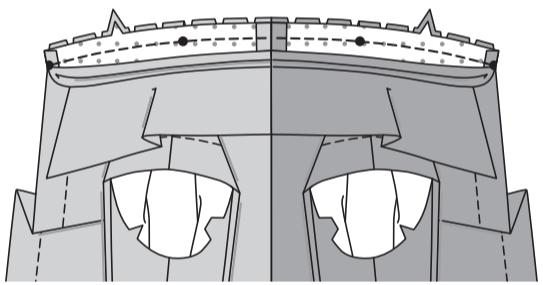
Stecken Sie die Besatzseite des Kragens zwischen den großen Punkten an das Kragenband, wobei die doppelten Kerben übereinstimmen. Stecken Sie den Besatz des Kragenbandes bündig über den Kragen, heften Sie. Nähen Sie, lassen Sie die Halsausschnittkante offen.



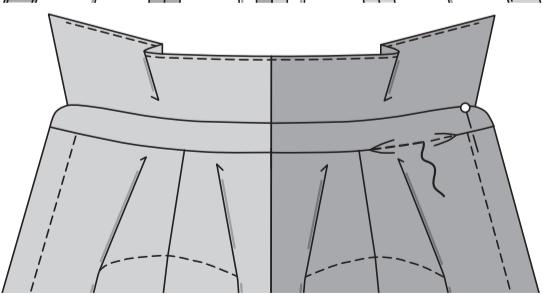
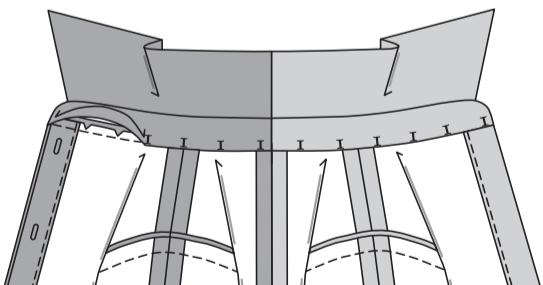
Wenden. Bügeln Sie.



Stecken Sie das Kragenband an die Halskante und schneiden Sie dabei die Halskante des Hemdes ein, wo nötig. Nähen Sie, halten Sie dabei die gebügelte Kante frei. Beschneiden. Bügeln Sie die Naht zum Kragenband hin.

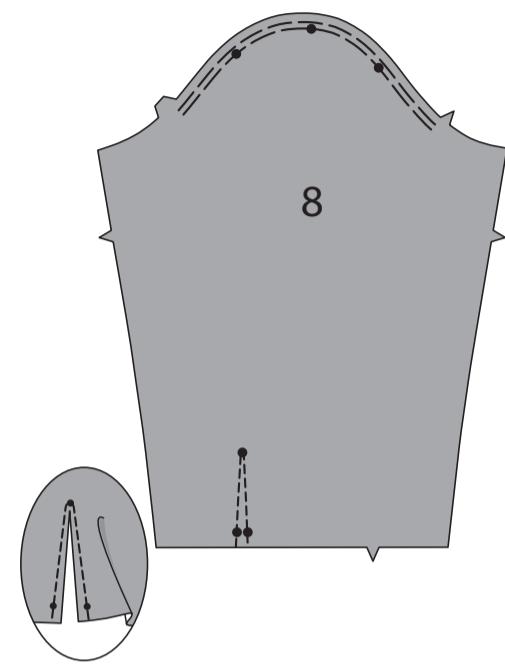


Stecken Sie die gebügelte Kante des Kragenbandes mit Stecknadeln auf der Außenseite über die Naht. Auf der Außenseite IN DER RILLE der Naht NÄHEN, so dass der Besatz in der Naht auf der Innenseite eingefasst wird.



ÄRMEL

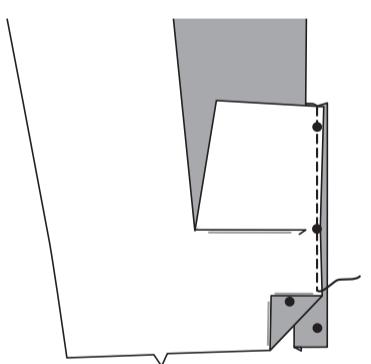
HALTEN Sie die obere Kante des ÄRMELS (8) zwischen den Kerben EIN.
VERSTÄRKEN Sie die untere Kante des Ärmels entlang der Nahtlinie. Schlitzen Sie zwischen den Nähten bis zum oberen Ende ein.



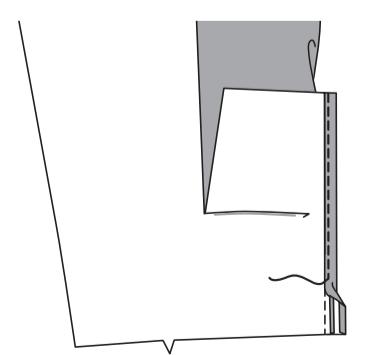
Drehen Sie die 6 mm Nahtzugabe an der langen, nicht markierten Kante des DURCHGEHENDEN UNTERTRITTS (9) ein. Bügeln Sie.



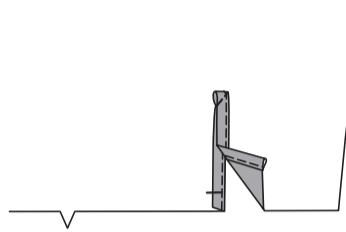
Stecken Sie den durchgehenden Unterritt rechts auf rechts auf den Ärmel, legen Sie die verbleibende 6 mm Nahtzugabe entlang der Naht, wobei die kleinen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie.



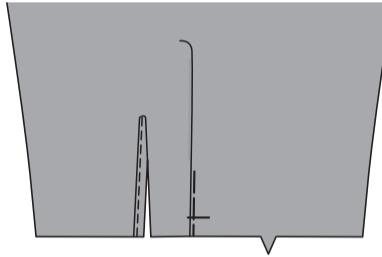
Bügeln Sie die Naht zum durchgehenden Unterritt hin. Drehen Sie die gebügelte Kante des durchgehenden Unterritts nach innen über die Naht. Nähen Sie. Bügeln Sie.



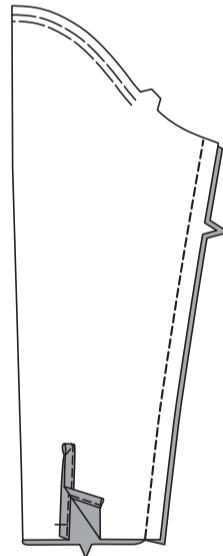
Bringen Sie auf der Innenseite die gefalteten Kanten des Untertritts zusammen. Nähen Sie diagonal über das obere Ende. Wenden Sie das vordere Ende des Untertritts entlang der Naht nach innen. Heften Sie die Unterkante.



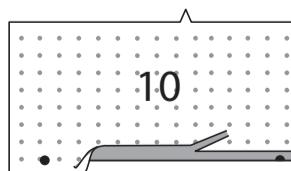
Um Falten in den Ärmel zu legen falten Sie auf der Außen-seite entlang der durchgezogenen Linien. Bringen Sie die Falte zur gestrichelten Linie. Heften Sie die Schnittkanten.



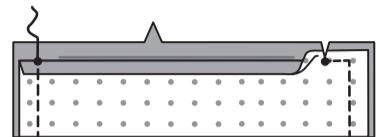
Nähen Sie die Ärmelnaht.



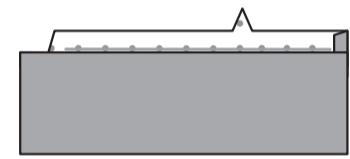
Schlagen Sie die Nahtzugabe an der langen, nicht eingekerbten Kante von MANSCHETTE (10) ein. Bügeln Sie. Schneiden Sie die gebügelte Nahtzugabe auf 1 cm zurück.



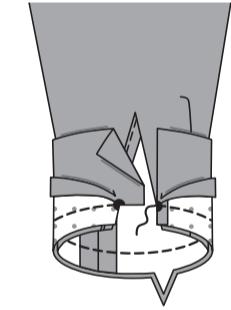
Falten Sie die Manschette links auf links entlang der Faltlinie. Nähen Sie das Ende, an der Ecke drehend bis zum kleinen Punkt. Schneiden Sie zum kleinen Punkt ein. Nähen Sie das verbleibende Ende. Beschneiden.



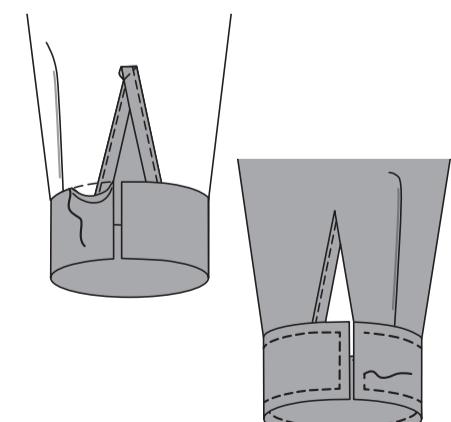
Drehen Sie die Manschette auf die rechte Seite. Bügeln Sie.



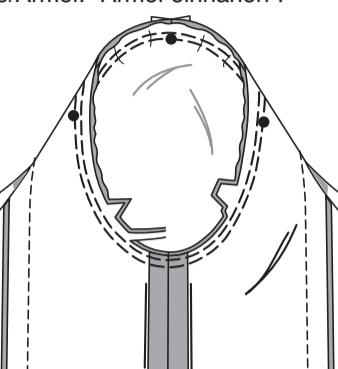
Stecken Sie die Manschette auf den Ärmel, wobei die Kerben übereinstimmen und kleine Punkte an den Öffnungska-ten liegen. Nähen Sie, halten Sie dabei die gebügelte Kante frei. Beschneiden. Bügeln Sie die Naht zur Manschette hin.



Stecken Sie die gebügelte Kante der Manschette über die Naht. **SÄUMEN. STEPPEN** Sie die Manschette **AB**.

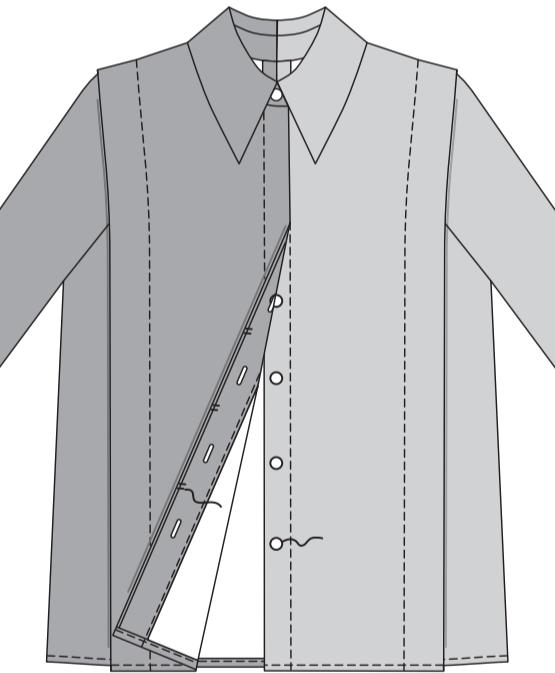
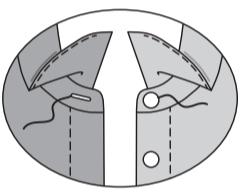


Stecken Sie den Ärmel rechts auf rechts in den Armausschnitt mit dem mittleren kleinen Punkt an der Schulernaht, wobei die Unterarmnähte, Kerben und die restlichen kleinen Punkten übereinstimmen. Passen Sie die Form an, heften Sie sie. Nähen Sie. Nähen Sie erneut mit 3 mm Abstand in der Nahtzugabe. Schneiden Sie neben der Naht zurück. **HIN-WEIS:** Ein Anleitungsvideo finden Sie unter Armausschnitte/Ärmel: "Ärmel einnähen".



ABSCHLUSS

Machen Sie ein Knopfloch im Kragenband an der Markierung. Legen Sie das rechte Vorderteil über das linke, wobei die vorderen Mitten übereinstimmen. Markieren Sie die Positionen für die Knöpfe, indem Sie die Knopflöcher als Führung verwenden. Nähen Sie Knöpfe an die Markierungen. Auf der Innenseite des rechten Vorderteils die Falten zwischen den Knopflöchern **HEFTEN**.



Machen Sie ein Knopfloch in der Manschette an der Markierung. Nähen Sie den Knopf an der Markierung an die Manschette.

